

## É EM CHINÊS QUE A GENTE SE ENTENDE



ANA CRISTINA  
ALVES

Ana Cristina Alves é doutora em Filosofia da História, da Cultura e da Religião pela Universidade de Lisboa desde 2005, tendo defendido a tese intitulada a Mulher na China, relativa a questões de género. Este e outros temas da filosofia da cultura, bem como as relações entre as línguas portuguesa e chinesa e as questões de tradução constituem o centro das suas investigações. Tem vasta experiência de ensino e material pedagógico publicado, por exemplo, um manual de ensino em coautoria com Chao Wai Hao e Li Jian *Encontros em Macau* (2002), em coautoria com Celina e Oito, no âmbito da história juvenil *Cartas de Macau* (1999) e um *Dicionário Chinês-Português/Português – Chinês* (2010) com revisão de Ao Sio Heng (聊少区).

### PLANIFICAÇÃO

60 a 90 minutos

#### TÓPICO(S)

- 1 Breve introdução histórica à língua chinesa
- 2 Alfabeto fonético chinês e tons
- 3 Regras básicas da escrita chinesa
- 4 Aprendizagem dos números
- 5 Exercícios de escrita com os números
- 6 Exercícios orais com apresentação pessoal e saudações
- 7 Breve introdução à cultura chinesa
- 8 Aprendizagem de uma canção chinesa
- 9 Apresentação de alguns provérbios chineses
- 10 Ensino de expressões relativas à cultura gastronómica chinesa.

#### DESCRIÇÃO DA OFICINA

“É em Chinês que a gente se entende...”, é uma oficina destinada a crianças dos primeiros níveis do ensino básico. Pretende sensibilizar os jovens para a cultura e língua chinesas, numa forma lúdica.